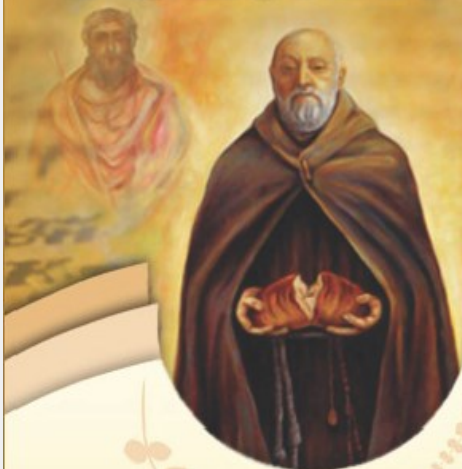


ST. BROTHER ALBERT CHMIELOWSKI POLISH ROMAN CATHOLIC PASTORAL MISSION

POLSKA MISJA ŚW. BRATA ALBERTA

w San Jose



Boże Narodzenie i Niedziela Świętej Rodziny: 25- 28 grudnia 2025
Christmas and the Feast of the Holy Family: December 25-28, 2025



Duszpasterstwo prowadzi
KSIĘŻA CHRYSZTUSOWCY
Pastoral care provided by
THE SOCIETY OF CHRIST FATHERS
Fr. Andrzej Totzke, SChr - Pastor



PARISH OFFICE

Monday & Friday from 10:00a.m. - 12:00p.m.

BIURO PARAFIALNE

Poniedziałek & Piątek godz: 10:00a.m. - 12:00p.m.

SUNDAY MASSES

Saturday 5:30p.m. - Polish
Sunday 9:00a.m. - English
10:30a.m. - Polish

WEEKDAY MASSES

Monday, Tuesday, Thursday
7:30a.m. - English
Wednesday, Friday - 7:30p.m. -
Polish

SACRAMENT OF RECONCILIATION

30min. before the Holy Mass

ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT

After Mass during the week; every
Sunday from 8:30a.m. - 9:00a.m.
and on Friday from 6:30 p.m. to
7:30p.m

SACRAMENT OF BAPTISM

Please arrange the Baptism
at least a month in advance
before the planned date

SACRAMENT OF MATRIMONY

Please arrange at least
six months before the intended
wedding date.
Active parish membership
status is required for at least
1 year before the requested wedding
date.

PASTORAL CARE OF THE SICK

First Fridays and on call

MSZE ŚWIĘTE NIEDZIELNE

Sobota 5:30p.m. - po polsku
Niedziela 9:00a.m. - po ang.
10:30a.m. - po pol.

MSZE ŚWIĘTE W DNI POWSZEDNIE

Poniedziałek, Wtorek, Czwartek
-7:30a.m. po ang.
Środa, Piątek - 7:30p.m. - po pol.

SAKRAMENT POKUTY

30min. przed każdą Mszą św.

ADORACJA NAJŚW. SAKRAMENTU

Codzienne po rannej Mszy św.;
w każdą niedzielę od 8:30a.m. -
9:00a.m. oraz w piątek
od 6:30 p.m. do Mszy św. o godz.
7:30p.m.

SAKRAMENT CHRZTU

Prosimy zgłaszać miesiąc
przed planowaną datą

SAKRAMENT MAŁŻEŃSTWA

Prosimy zgłaszać 6 miesięcy
przed planowaną datą.
Wymagana jest przynajmniej
roczna, aktywna przynależność
do parafii.

SAKRAMENT CHORYCH

W pierwszy piątek miesiąca
i na każde wezwanie

10250 CLAYTON ROAD, SAN JOSE, CA 95127-4336 TEL. (408) 251-8490

<http://www.saintalbert.us>

saint.albert.office@gmail.com

Mass Intentions/Intencje Mszalne

WIGILIA BOŻEGO NARODZENIA

9:00 PM O zdrowie i Boże błóg. dla rodzin Tkaczyk, Karbarz, Gribaldo i Kempanowski

12:00 AM - O Boże błogosławieństwo dla parafian oraz życie wieczne dla tych, którzy odeszli.

BOŻE NARODZENIE

Czwartek/Thursday - 25 grudnia/December 25

9:00AM For the recovery and good health of Catherine Totzke

10:30AM † † Teresa i Alojzy Totzke

Piątek/Friday - 26 grudnia/December 26

7:30PM † Jan Kempanowski

Sobota/Saturday - 27 grudnia/December 27

5:30PM O Boże błogosławieństwo dla Wiktorii Phillips z okazji urodzin

Niedziela /Sunday - 28 grudnia/December 28

9:00AM For the recovery and good health of Ela Mierzwa

10:30AM O Boże błogosławieństwo dla rodzin Wnorowskich i Daniłowicz

Poniedziałek/Monday - 29 grudnia/ December 29

7:30AM O Boże błogosławieństwo dla Mateusza Wnorowskiego z okazji urodzin

Wtorek/Tuesday - 30 grudnia/December 30

7:30AM God's blessing for the parishioners and eternal life for those who have passed

Środa/Wednesday - 31 grudnia/ December 31

7:30PM † Ireneusz Stegłiński

Czwartek/Thursday - 1 stycznia/January 1

9:00AM God's blessing for the parishioners and eternal life for those who have passed

10:30AM † † Mieczysław Lament

Piątek/Friday - 2 stycznia/January 2

7:30PM † Jacek Kantorczyk

Sobota/Saturday - 3 stycznia/January 3

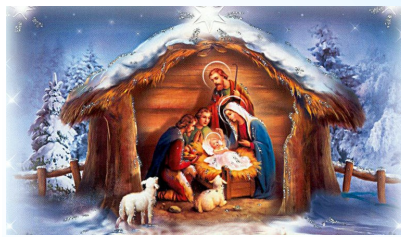
5:30PM + Zygmunt Plaskiewicz

Niedziela /Sunday - 4 stycznia/January 4

9:00AM + Fr. Robert Wojśław, SChr

10:30AM † † Anna i Zygmunt Porowsky

ATTENTION: THERE WILL BE NO MASS ON MONDAY AND TUESDAY.



**DRODZY PARAFIANIE
I PRZYJACIELE
POLSKIEJ MISJI ŚW.
BRATA ALBERTA
CHMIELEWSKIEGO**

DEAR PARISHIONERS AND FRIENDS OF THE POLISH MISSION OF ST. BROTHER ALBERT CHMIELEWSKI

Trwający Jubileuszowy Rok Nadziei zaprasza nas do odnowienia wiary i doświadczenia łaski pojednania. Z okazji Świąt Bożego Narodzenia życzę, aby tajemnica narodzin Chrystusa umocniła nas w nadziei, miłości i miłosierdziu. Niech Nowonarodzony Pan obdarzy Was pokojem serca oraz błogosławieństwem na Święta i nadchodzący Nowy Rok.

The Jubilee Year of Hope invites us to renew our faith through the grace of reconciliation. As we celebrate the birth of Christ, may the mystery of Christmas strengthen us in hope, love, and mercy. May the Newborn Lord bless you with peace of heart throughout Christmas and the coming New Year.

Fr. Andrzej Totzke, S.Chr.



KOLEDA

Po Świątach rozpocznie się „kolęda”, czyli wizyta duszpasterska, która – oprócz błogosławieństwa domu – jest także okazją do spotkania duszpasterza z parafianami. Osoby pragnące zaprosić księdza na kolędę proszone są o wypełnienie formularza zgłoszeniowego. **Niebieskie kartki** są dostępne w przedsionku kościoła.

KAWIARENKA

Dziękujemy pani **Irenie Guillon** za przygotowanie obiadu w ubiegłą niedzielę. Dochód przeznaczony na potrzeby kościoła wyniósł \$1,383. Bóg zapłać!

| DATA | | ŚŁUŻBA LITURGICZNA LEKTORÓW |
|-----------------|----------|--------------------------------|
| SUNDAY 12/28 | 9:00 AM | Melinda Alivio |
| NIEDZIELA 12/28 | 10:30 AM | Karolina Gorgolewska |
| SUNDAY 01/04 | 9:00 AM | Chau Nguyen |
| NIEDZIELA 01/04 | 10:30 AM | Edward Nowak |



ŚWIĘTO ŚWIĘTEJ RODZINY

Święto Świętej Rodziny jest dniem modlitw o świętość małżeństwa i rodziny oraz dniem **odnowienia przyrzeczeń małżeńskich**.

W niedzielę 28 grudnia 2025 roku podczas Mszy św. małżonkowie odnowią swoje przyrzeczenia, a na zakończenie Mszy św. rodziny otrzymają specjalne błogosławieństwo.



Z wielką radością i wdzięcznością witamy w naszej wspólnotie parafialnej **ks. Sebastiana Stawierę** SChr, chrystusowca, duszpasterza powołań. Dziękujemy za jego obecność oraz posługę duszpasterską pośród nas. Niech dobry Bóg obdarza Księdza obfitością łask i błogosławi w podejmowanej misji.

OPŁATEK PARAFIALNY

Serdecznie zapraszamy wszystkich Parafian na **Opłatek Parafialny**, który odbędzie się **11 stycznia po Mszy Świętej o godz. 10:30 AM** w sali parafialnej.



W programie: **łamanie się opłatkiem, wspólny śpiew kolęd oraz pyszne potrawy.**

Ceny biletów:

- dorośli: **\$50**; - dzieci w wieku 5-12 lat: **\$20**

Rezerwacje przyjmują: Beata Koperwas - tel. **408 250 8162**; Maria Skowrońska - tel. **650 384 5973** (SMS)

Uwaga: nie będzie możliwości zakupu biletów przy wejściu.

Bardzo prosimy Parafian o upieczenie ciast na wspólny stół.

This year's Parish Opłatek will take place on **January 11, after the 10:30 AM Mass**. Tickets: adults -\$50, kids (5-12 years old) -\$20. To reserve your spot text Beata Koperwas at (408)250-8162 or Maria Skowrońska tel. 650 384-5973.

INTENCJE RÓŻAŃCOWE - STYCZEŃ

1. O Boże błogosławieństwo dla członków Róż Różańcowych i nowych osób włączających się w ich posługę. 2. O pokój w świecie, zwłaszcza w Ziemi Świętej i na Ukrainie. 3. O powołania zakonne i wytrwałość tych, którzy już odpowiedzieli na Boże wezwanie.

ROSARY INTENTIONS - JANUARY

1. For God's blessing upon the members of the Rosary Societies and for new people joining their mission. 2. For peace in the world, especially in the Holy Land and Ukraine. 3. For religious vocations and perseverance of those who have already responded to God's call.

SKŁADKA/PARISH SUPPORT

Sunday Collection 12/21/25 - **\$ 2,782**

Christmas Church Decoration - 12/21/25

- **\$1,173**. Thank You for your generosity.



TRZECIA ROCZNICA ŚMIERCI

- **Papieża Benedykta XVI** (+12.31). Był jednym z największych teologów ostatnich wieków. Zostawił po sobie bezcenny dorobek nauczania, książek, homilii. Będąc niezwykle światłym i mądrym pasterzem pozostawał „skromnym sługą w Winnicy Pana”.

- **ks. Stanisława Żaka** (+1.8). Był jednym z pierwszych proboszczów naszej parafii, niezwykle oddany Kościołowi, Polonii, służąc każdemu człowiekowi.

Ostatnie lata poświęcił na odbudowę zniszczonego przez Sowietów historycznego kościoła w miejscowości Buszcze (obecnie Ukraina), skąd pochodziła jego rodzina. Na ten cel przeznaczył wszystkie swoje oszczędności oraz zbierane fundusze. Pięknie odbudowany i wyposażony kościół jest pamiątką po ś.p. kapłanie, który żył dla innych.



ŚWIĘTO ŚW. SZCZEPANA

W **piątek, 26 grudnia**, w drugi dzień Świąt Bożego Narodzenia, obchodzimy **święto Świętego Szczepana, pierwszego męczennika**. **Msza Święta o godz. 7:30 PM**. Święty Szczepan przypomina nam, że prawdziwe naśladowanie Chrystusa wymaga odwagi i wierności, nawet pośród cierpienia. Jego świadectwo wzywa nas do życia Ewangelią w duchu miłości i przebaczenia. Kontynuując radość Bożego Narodzenia, prosimy o łaskę wiernego i ofiarnego podążania za Chrystusem.

OSTATNI DZIEŃ ROKU KALENDARZOWEGO

31 GRUDNIA, ŚRODA

Nabożeństwo dziękczynno-przebłagalne 7:00 PM; Msza święta wigilijna - 7:30PM



UROCZYSTOŚĆ ŚWIĘTEJ BOŻEJ RODZICIELKI MARYI - NOWY ROK - 1 STYCZNIA, CZWARTEK

Msza św. - 10:30AM

SOLEMNITY OF MARY THE

MOTHER OF GOD - NEW YEAR - JANUARY 1, THURSDAY

Mass - 9:00AM - in English



EPIPHANY OF THE LORD

Epiphany means “manifestation.” God manifests himself, because although being invisible he becomes visible in human flesh, flesh that he took from the Virgin. But it is only manifestation. The “Event,” with capital letters, was carried out 9 months before and is the Incarnation. The Word became flesh, and dwelt among us!

BLESSING OF CHALK ON EPIPHANY

It is traditional to bless chalk for each family so that they may mark the first letters of the three Magi over their doors: C + M + B 2026

Traditionally we remember the names of the Magi as Caspar, Melchior, and Balthazar - although these names are not to be found in Scripture. Some suggest the C M B may also stand for “Christus Mansionem Benedicat,” meaning “May Christ bless the house.”

It is an invitation for Jesus to be a daily guest in our home, our comings and goings, our conversations, our work and play, our joys and sorrows.



KAMPANIA „SOWING SEEDS OF FAITH”

Kampania *Sowing Seeds of Faith* zaprasza każdego z nas do wspólnej troski o przyszłość naszego Kościoła. Dzięki tej inicjatywie diecezjalnej wspieramy nasze parafie, powołania, formację świeckich liderów oraz katolicką edukację i duszpasterstwa służące naszej wspólnoty. Tak jak małe ziarno może wydać obfity plon, tak każdy dar — niezależnie od wielkości — pomaga budować żywy i pełen wiary Kościół dla przyszłych pokoleń. Zachęcamy do modlitwy, refleksji i rozważenia, w jaki sposób można włączyć się w to ważne dzieło. Razem siewmy ziarna wiary, które przyniosą trwałe owoce.

Serdecznie dziękujemy za Waszą hojność i stałe wsparcie.

“SOWING SEEDS OF FAITH” CAMPAIGN

The *Sowing Seeds of Faith* Campaign invites each of us to take part in nurturing the future of our Church. Through this diocesan initiative, we support our parishes, encourage vocations, form lay leaders, and strengthen Catholic education and ministries that serve our community. Just as a small seed can grow into something life-giving, every gift—no matter the size—helps build a vibrant and faith-filled Church for generations to come. We invite you to pray, reflect, and consider how you might participate in this important mission. Together, let us sow seeds of faith that will bear lasting fruit.

Thank you for your generosity and continued support.

**7 LUTEGO 2026 10250 CLAYTON RD
SOBOTA 6PM SAN JOSE**

ZAPRASZAMY NA

OSTATKI '26

**POLSKI ZESPÓŁ ROCKOWY
DJ KAMIKAZE**

W CENIE BILETU: BILETY:

**PRZYSTAWKI
OBIAD
DESERY \$100 ZA OSOBE**

**\$90 PRZY REZERWACJI
NA 10 OSOB**

**BILETY I REZERWACJE OD 2 STYCZNIA
PARAFIA.BRATAALBERTA.KARNAWAL@GMAIL.COM
WSTEP +18**

TRANSPORT- SHIPPING

AMERICAN SERVICES

DOOR –TO–DOOR
* POLSKA - RESZTA SWIATA * WORLDWIDE
Znakomity serwis wprost od właściciela firmy
info@americanserviceslax.com

www.americanserviceslax.com Tel: 310-628-9990



REMODELING AND HOME IMPROVEMENT

OUR SERVICES

- KITCHEN REMODELING
- BATHROOM REMODELING
- WHOLE HOUSE RENOVATION
- FIREPLACES
- ADUS
- INTERIOR DESIGN CONSULTATIONS
- WE INSTALL DOORS IMPORTED FROM POLAND



PATKOWSKI.CONSTRUCTION.COM

650-863 2808

GENERAL CONTRACTOR
LICENSED AND INSURED

**Jacob
Davis**
Real Estate

**ROM
SKIERSki**
Realtor DRE#01238638



**ONLY ROM can Help YOU Successively
SELL or BUY Your New HOME**

Call or text (408) 505-7300
or email: rskierski@verizon.net
www.RomsHomes.com
„ALL ROADS LEAD to ROM”

**BONUS: \$ 1,000.– donation in YOUR NAME for our
St Br. Albert Church after successively close of
Escrow.**